

MS-3-020(5)

La Villa de Madrid, dos días, del mes de Julio
de mill y quí, carenta equatio. a. en pie, de m. p. de cuola
scilicet de sumag. publico. vno. de los del número. de esta. es unia,
y testigos, yn f. d. scriptos, y accieron. p. s. s. de la vna parte. m.
de ve benes. Guara. mujer. que. fue. de f. catalan. di. funto, y de la otra
Andrés de. selleria. ma. r. de. obras, Ambo. v. de. esta. y. de. cion.
que ellos. estan, con benidos. y concertados. En esta manera, en. que
La. y. a. ma. r. de. ve benes, da. a. g. al. d. o. Andrés. selleria, z. i. e. t. a. obia
en. La. s. g. a. s. a. s. que. tiene, en. esta. v. de. nar. de. Juego. de. la. pelota
con. la. con. a. c. i. o. n. e. s. y. de. la. s. u. e. r. t. e. e. f. o. r. m. a. s. i. g. u. i. e. n. t. e.

Primera. mente, sea. de. des. baratar. todo. el. Ap. s. s. e. n. t. o. c. a.
ma. r. a. y. u. t. i. e. n. e. en. La. y. a. b. o. d. e. g. a. e. x. p. o. n. e. r. t. o. d. o. e. l. m. a. d. e. r. a. m. i. e. n. t. o.
La. t. a. b. l. a. y. e. s. t. a. e. n. c. o. b. i. o. p. a. r. a. q. u. e. s. e. a. d. e. t. o. r. n. a. r. y. p. r. o. u. e. e. r. a.
en. La. t. o. b. i. a. o. s. e. a. d. e. g. a. z. e. r. y. L. u. e. g. o. s. e. a. n. d. e. d. e. r. i. b. a. r. L. o. s. d. o. s.
3. e. u. a. n. g. e. n. t. i. s. d. e. l. o. s. d. o. s. L. a. d. o. s. q. u. e. s. o. n. L. o. s. q. u. e. v. a. n. d. e. s. d. e. La.
p. a. r. e. d. q. u. e. a. l. i. n. d. a. c. o. n. l. a. c. a. s. s. a. d. e. m. a. r. i. a. d. e. l. a. y. a. s. g. a. s. t. a. t. o. p. a. r.
c. o. n. l. a. c. e. r. c. a. d. e. l. a. v. i. l. l. a. j. u. n. t. a. n. d. o. c. o. m. o. d. o. e. s. t. o. d. a. l. a. m. a. d. e. r. a.
y. c. l. a. u. a. c. o. n. p. u. n. i. e. n. d. o. l. a. e. n. c. o. b. i. o. p. a. r. a. t. o. r. n. a. r. L. o. s. g. a. s. t. a. r. e. n. l. o. s.
f. u. e. r. e. d. e. p. r. o. u. e. e. r. o. La. y. a. o. b. i. a.

Y. n. s. i. m. i. s. m. o. s. e. a. d. e. des. d. e. x. el. s. u. e. l. o. p. o. l. l. a. z. e. r. o. y. d. e. s. e. n. t. a. b. l. a. l. l. e.
E. x. p. o. n. e. r. l. a. t. a. b. l. a. c. o. n. l. a. d. e. m. a. s. m. a. d. e. r. a. e. n. c. o. b. i. o. e. t. o. d. o. s. L. o. s. m. a. d. e. r. o. s.
q. u. e. f. u. e. r. e. n. d. e. p. r. o. u. e. e. r. o. s. e. a. n. d. e. s. a. l. a. b. e. a. r. y. t. o. r. n. a. l. l. o. s. y. d. o. n. e. r. a. n. i. b. e. l.
c. o. n. q. u. e. l. a. s. v. i. g. a. s. m. a. d. e. r. e. s. q. u. e. e. s. t. a. n. d. e. b. a. s. o. d. e. L. o. s. m. a. d. e. r. o. s. s. e. a. n.
d. e. p. r. o. u. e. e. r. a. r. s. i. n. o. p. u. d. i. e. r. e. n. a. p. r. o. u. e. e. r. a. r. s. e. y. d. e. p. o. n. e. r. o. t. i. a. s. n. u. e. b. a. s.
a. u. n. q. u. e. n. o. s. e. a. n. t. a. n. g. u. e. s. a. s. c. o. n. s. e. i. s. p. o. s. t. e. s. d. e. m. a. d. e. r. a. y. s. u. s. z. a. p. a. t. a. s.
c. o. n. p. u. e. r. t. a. d. e. g. a. n. e. r. t. o. t. o. e. t. z. e. n. a. m. i. e. n. t. o. b. a. x. o. a. l. a. t. a. r. g. a. d. e.
n. u. e. b. o. d. e. g. a. s. e. p. e. r. a. c. a. s. d. e. x. a. n. d. o. L. u. g. a. r. p. a. a. s. e. n. t. a. r. v. n. o.
p. u. e. r. t. a.

Y. n. s. i. m. i. s. m. o. s. e. a. d. e. d. e. r. i. b. a. r. La. d. e. l. a. n. t. e. r. a. d. e. l. a. y. a. b. o. d. e. g. a.
e. x. a. c. e. s. e. e. n. e. l. l. a. d. o. s. p. o. s. t. e. s. d. e. l. a. n. i. l. l. o. y. c. a. l. c. o. n. s. u. s. z. e. x. a. s. d. e. p. i. e. d. r. a.
a. c. i. a. d. a. L. a. d. o. e. l. s. u. y. o. d. e. n. d. e. L. o. f. i. n. e. q. u. e. e. l. v. n. o. d. e. l. l. o. s. a. d. e. s. e. r.
c. o. m. o. e. n. t. a. m. o. s. a. L. a. m. a. n. o. d. e. r. e. l. y. a. q. u. e. s. e. a. d. e. f. u. n. d. a. r. d. e. n. d. e.
m. e. d. i. o. p. i. e. m. a. s. g. o. n. d. o. q. u. e. e. t. s. u. e. l. o. d. e. l. a. c. u. e. u. a. d. e. l. a. y. a. b. o. d. e. g. a.
d. e. n. d. e. l. l. e. u. a. r. d. e. g. u. e. s. s. o. d. e. n. d. e. L. o. f. i. n. e. g. a. s. t. a. l. a. y. a. z.
d. e. L. a. t. e. n. a. d. o. s. p. i. e. s. e. m. e. d. i. o. e. d. e. n. d. e. a. l. l. i. g. a. s. t. a. e. t. p. r. i. m. e. r. o.
s. u. e. L. o. s. d. e. d. o. s. p. i. e. s. d. e. g. u. e. s. s. o. c. o. n. s. u. s. t. r. a. b. a. c. o. n. e. s. d. e. m. a. y. o. r.
e. m. e. n. o. r. e. d. e. n. d. e. A. l. l. i. g. a. s. t. a. e. t. t. e. f. a. z. o. d. e. g. a. s. t. a. y. f. r. i. e. n. t. e. d. e.
j. a. n. d. o. La. p. u. e. r. t. a. d. e. L. o. m. i. s. m. o. d. e. n. i. g. o. q. u. e. d. e. g. o. r. a. e. s. t. a. c. o. n.
q. u. e. d. e. L. o. a. l. t. o. s. e. r. a. o. a. d. e. s. e. r. c. o. m. o. m. a. s. c. o. n. v. e. n. g. a. e. a. d. e. q. u. e. d. a. r.
e. n. c. i. m. a. d. e. l. a. y. a. p. u. e. r. t. a. v. n. a. v. e. p. t. a. n. a. d. e. l. a. t. o. e. a. n. i. z. o. g. s. e. l. e. p. i. d. i. e. r. e.

MS-3-020(5)

En la Villa de Madrid, dos días, del mes de Julio,
de mill y quíscientos e quatro años, en pie de mi pedimento de uola
scilicet de sumag. publico, vno de los del numero de esta esutiera,
y testigos, yn fidelescriptos, parecieron presentes, de la vna parte. m.
de ybenes. biuota. mujer, que fue de su catalan. difunto, y de la otra
Andres de, selleria. maestre de obras, Ambo. vñ. desta vñ. y dizeion,
que ellos estan, con benidos. y concertados, en esta manera, en que
La xamaria. de ybenes, da a gacer al dño. Andres. selleria, zierta, obia
en las cassas, que tiene, en esta vñ. de nas. de L. luego. de la pelota
con las con dicionee. y de la suerte, e forma siguiente

Primera mente, sea de des. baratar. Todo el. Aposento. ca
maria que tiene, en la dñ. bozega, exponer todo el maderamiento
Tabla y tesa, en cobio. para que sea de tornar, A pouvergar
en la obia. O sea de gazer, y luego sean de de ribar. Los dos
3 euamientos, de los dos. Lados, que son los. que van. des. de la
pared. que alinda. con la cassa, de maria de la xas. gasta, topar
con la cerca. desta villa, juntando. como. dñoes. toda la madera
y claua con, puniendo. en cobio. para tornar. A gazar en lo q.
fuere. de pouvergo. La xas. obia

Y nsi mismo. sea de des. A cer. el suelo. polla xas. y des. en la bla. lle
e poner, la tabla. con la demas. madera. en cobio. Etodos. Los maderos,
que fueren. de pouvergo. sean des. alabeas. y tornallos, A poner. anibel
con que las. vigas. maderas. que estan. de bazo. de los maderos. sean
de a pouvergar. sino pudiesen, a pouvergarse. A des. poner. oñas nuevas,
aun queno. sean. tan. gruesas, con seis. postes, de madera. y sus zapatas
con que sea. De gazer. todo. el zerramiento, baxo. ala. Larga. de
nuevo. de xeso. E Pedacas. de xando. Lugar. pa. a sentar vna
puerta

Y nsi mismo. sea de de ribar. La delantera, de la dñ. bozega
e gacerse en ella, dos postes. de la. nullo, y cal. consus. zexas. de piedra
aca da Lado. el suyo. de de L. fume. que el. Vno. de los, a des. er
como. en tiamos. a la mano. de elga. que sea de fundar. de de
medio pie mas. y ondo. que el. suelo. de la cueua. de la dñ. bozega.
A nãe llevar, de grueso, de de L. fume. gasta la dñ. z.
de la tiena. dos. pies. e medio, e de de alli. gasta. E L. primerio
sue. Los. de dos. pies. de grueso, consus. Trabacones, de ma. y or
e menor e de de. Alli. gasta. E L. tesa. de gasta. y frente. de
zando. La puerta, de L. mismo. A nso. que. A gora. esta. con
que de L. alto. sera. o a des. er. como mas. con venga. e a de quedar
encima. de la dñ. puerta. Vna. veytana. de alto. e anso. q. selepidione.

Y Ansi mismo. sea. de advertir. que Sean. deegar tres puntos
deca y canto. Dende medio. de Lacarra. mas. gondo. que La
Entrada. Del sotano. de Lacarra. de Lio. clergo. de San
tiago en Zapared. Que. silide. Las cassas. y Bodega de
guaro. pies. De Nuro. eoe toao. e Lguerro. de Zapared
gasta recibn. La Repartido. Dondemejor conbenga
esenia Lare enel largo. deca Zapared.

[illegible]

De servir decáman. Gon. En cada una de las
de los mejores maderos, de los que sobiaren del teigo esuelo,
como dho. es. e poner veinte. e veinte. e dos. maderos. de marco &
madera. de seis. e de manera. que an. de al cancar. entro. do. el
nugo. de la sala. y estos. no deser labrados. pa. Gobeaxillas. ~~de~~

Ensimismo. Encima. encima. de 2 os. 8 os. m. de 200
 ndesentaz. sus soleras. Varias. Una. gar. madura.
 de. aguas. con. Que. en. La. parte. sea. para. que. si. bide. las.
 cassas. de. los. clérigos. de. San. fago. en. La. gran. bodega. sean. de. le. bar.
 az. en. Quel. destinto. dies. y. canteras. para. que. ne. bue.
 ban. Las. aguas. con. co. L. gado. se. forma. e.
 man. que. agora. esta.

*El mismo de entablaz. Primer suelto. de la
guita, tosca. dela siena. e ase. de ad bertiz, Gnet a tabla que
ay agorasea dea robejar, e Lademas. adesupliz. e maestro
que dello. se en cargare*

Y ansimismo la Tabla de docena. Donde se fazo y se fa 9 tallares

Lo que se lee mor taria. que se le dara. y eso Et toda la de
mas. maderal. ematerial. que fueren menester. para
la obra. e en ameyntos. gasta q. que de la cala do
en ver ficion. consu suezo. de yeso. en el primer
suezo. Et todos. Los geramien tos. Ande quedar aplom
ados. de toscas sa tuolas. boue dillas. q. an de
dar blan. que adae

*N*n si mismo. e^t refado. sea de ti as te jarz consili alca ti f
re vano. calomo. zenado. con vn caualle te. de yero e pedacos @

A de se advertir, que el rrepartimiento. de Los maderos. del siteo
 ollares. A de quedar uno. de otro. des. biado como. al pres. esta
 de manera. que. encada. tramo. de A tabla. de la sierra. que tiene siete
 pies. del argo. lleue. el primer tramo. seis maderos. Los de mas. A
 cinco. tan sin mismo. Los maderos. de Las bobetillas. a diez. des.
 biado uno. de otro. una tra menos dos. de Dos. y en lo que toca. A
 Los. ceuamientos. al tos. A no lleuar. de pie de. de A to-
 once pies.

En las o uales. y as. condiciones. y a la suerte. e forma
 desuso. declarado. Yo D^{no}. Andres. sellera. se obligo. a pagar
 la d^a. obra. guardando. Yo teno y forma. de lo. que
 ha de o. y. que cada una. cabada. y puesta. en toda. ver
 ficion. para quince. dias. de mes. de gusto. numero.
 Benidero. deste presente D^{no}. a vltimo. vn. a la uife. desta
 D^{na}. la d^a. maria. de yebenes. fuere. nombrado. so
 pena. de lo tomar. a pagar. de uiebo. y pagar. las costas. e
 danos. que D^{no}. lo cumplir. a la suso. sea. se necieciere en
 la guarda. obra. se obligo. a pagar. a su propia. costa.
 llanamente. poniendo. los. uueados. ya de uiecos. necesarios. y.
 que con binieren. con que se le an de dar. todos. los. de p^{os}.
 que D^{no}. a tiene. la d^a. obra. y lo demas. que a qui. se da
 la d^a. maria. de yebenes. buida. se obligo. a dar. y pagar.
 Yo D^{no}. Andres. sellera. a pagar. la d^a. obra. y
 gastos. que para ello. tiene. a pagar. mill. y setegientos.
 reales. pagados. Por mill. reales. dentro. de este
 mes. y para. en parte. de pago. de los. leaio. y pago
 de contado. y yo. Andres. sellera. Recibio. diez. y cinco.

En Reales decupapaga, y Recibo. Yo el dho. escriuano
doy fee. y los. quatro. cientos. Reales. lea decaz e pagar en todo
este. dho. mes. y los. setezientos. uenalee. Restantes, del de. el dia
de santa maria. de agosto. Primero, Venidero en vn dho
Cumplido. que sera Lapaga dello. Para el dia. de santa ma
ria. de agosto. del dho. numero. que viene. de olgenta
e cinco. y para en pago. sellos. quatro. cientos. uenalee,
que tiene. de pagar. este. mes. se obligo. decaz al dho.
Andres. sellera / o a quien. supo der / obiere. der. escie /
fanegas. de trigo. a precio. decaz la diemática, y ambas
partes. por lo. que acada vno toca. Para el cumplim
e paga. dello. obligaron. sus. personas. e bienes. muebles.
e raíces, Andros. e por auer. e desta pres. Carta
dieron. e otorgaron. todo. su poder cumplido. e bastante
a las. Justicias. e Jueces. de sumag. de quales. quier partes
e Lugares. que sean. a la jurisdiccion. de las. quales. e de cada
vnadellas. se sometieron. Renunciando. como renunciaron
su proprio fuero. Jurisdiccion y domicilio. y laley. y. con
Genera. de Jurisdiccion. omnia. Jurisdiccion. Para e por
todos. los. remedios. e Rigores. de L. de reys. e por o
tra via. qualquier. que cumpla. Les. e Executen. con
velan. e apremien. a su cumplimiento. y paga. de los
dhoes. como. nullo. fuesen. condenados. Por. Juicio. e
sentencia. definitiva. de Jues. con. De. ten. e por ellos. y
cada vno. dellor. desida. y consentida. eno. a pelada. e pa
rada. e ncorra. Julgada. de que no. obiese. lugar. a pelacion
ni suplicacion. ni oho. Remedio. ni recurso. al fmo. sobre
lo qual. Renunciacion. toda. y quales. quier
leyes. fueros. e derechos. de su fauor. e deley. e de. que dize
que genera. Renunciacion. ff. de ley. e no balga. e de
mal. de lo. que dho. es. y daga. maria. de vel. e nec.
Renuncio. Las. leyes. de los. emperadores. Justiniano. y
consueto. Veliano. leyes. de todo. e partida. que son. en
fauor. e ayuda. de las. mugeres. de. Remedio. de las. quales
Yo el dho. escriuano. doy fee. que la. Vire. e certi. fgo
de su gefeto. enee. Decia. en testimonio. dello. qual

Co. Argam. La. Vres. Anteel. xres.
sciuan. to. yuro. escripto. estando. Presentes
por. to. ger. nando. rana. lia, y. ju. dela. sa. y. diego. gonca
lez. duran. estantes. en. La. d. a. y. e. L. d. go. Andres. de
lleia. Lo. firmo. de. su. nombre. y. de. nue. go. de. la. d. gamilla
de. yebenes. q. ne. d. ixo. no. rania. Vn. t. cetigo. to.
of. esciui. dy. fee. q. ne. con. dico. a. los. to. to. r. p. n. tes
to. Ca. t. p. r. y. o. n. o. b. a. t. a. por. to. diego. goncales
duran. Andree. de. c. e. e. r. a. p. a. s. s. o. Antem. De. c. i. o. de.
cuota. sciui. publico, vate. e. t. a. d. y. p. r. e. l. a. g. a. s. a. n. a. n. o. b. a. l. a
y. e. n. t. e. l. e. n. g. l. o. n. e. e. r. a. v. a. l. a. y. p. r. e. s. t. e. s. e. i. g. n. o. l. a. s. u. i.
a. s. u. m. i. a. y. d. u. v. n. o. d. e. e. o. r. d. e. n. u. m. e. r. o. d. e. c. a. p. u. e. a. s. e. m. a. d. u. s.
y. d. u. t. e. r. a. q. u. e. s. u. n. p. r. e. s. e. n. t. e. l. o. f. i. z. o. m. e. s. t. r. e. u. i. r. e. m. o. n. t. e
m. p. a. s. s. o. p. a. r. a. e. s. s. a. n. d. u. e. d. e. c. e. r. a. y. s. e. e. d. e. c. o. g. n. a. e.
D. e. m. s. i. g. n. o. b. a. t. e. m.



Firmo. de. d. a. d. 8

Decreta. scriu. co. pu. f. 8

De. r. qu. e. n. t. a. n. qu. a. t. i. m. o. f. 8

[illegible]

Yo andree de Heraz de cingano que
esta en esta escritura llamando a J. Gated
fado todos los de la granon en fona de de
reyn notala. E — M y o Luis de theran

San de andree Ensay Rey
nos (M) delleza mpuoc Residente

En su corte Pres fuy al otorgam de starat

Pago con los dros 16 y otorgante y

te m y ello fude msw no a t

Luis de theran
y n de

Amor delicia

1584

Victima de consuelto
Andrés de la Cruz
de la Cruz

En la ciudad de Lima
la noche del mes de Setiembre

1584

Yo conduco para nada
al Mayorazgo de Chalcabán